

صور التغير النحوي للعربية

د. مختار درقاوي جامعة الشلف)

ذهب اللساني الفرنسي دارمستير Arsène Darmeseter إلى أنّ اللغة، أية لغة كانت، وفي أية فترة كانت من وجودها، يتنازعها في تطورها الدائم المستمر عاملان متناقضان تجاهد اللغة في الاحتفاظ بتوازنها بينهما، وبقدر احتفاظها بهذا التوازن يكتب لها طول العمر بين الناطقين بها، وهذان العاملان هما عامل المحافظة من ناحية، وعامل التطور من ناحية أخرى¹.

أمّا فيما يتصل بعامل المحافظة، فقد كان دائما كاجبا للتطور اللغوي؛ لأنّه ينطلق من فكرة أساسية وهي أنّ اللغة تراثٌ قوميّ، وقد يكون دينيا أيضا -مثلما هو الحال عند أهل الإسلام، تقتضي الأمانة الحفاظ عليه كما كان على عهد السلف. وأمّا عامل التطور فهو عامل ثوري متمرد على الجمود، تقف من ورائه الحضارة قوة دافعة، فاختلاط الناس بعضهم ببعض، والرحلة من مكان إلى آخر ووجود عناصر بشرية جديدة تدخل على مجموعة مستقرة فتؤثر في نطقها والهجرة الجماعية من البيئة الأصلية إلى أمصار بعيدة أخرى، وتعاقب الأزمان والأجيال، مع وجود الفارق في دقة التلقي عن طريق السمع، وعن طريق المحاكاة بين الأبناء وآبائهم، كل ذلك يحدث عاهات عميقة في شكل اللغة بل يظهر فيها لهجات تتنوع وتنفصل عن اللغة الأم².

أمّا التطور النحوي عن طريق التوسع في القياس فظاهرة شائعة في جميع اللغات، وإن لم يكن مطبقا من قبل، من ذلك إجراء حركات الإعراب على المضاف في اللغة العربية بحيث نقول: هذا كتابٌ زيد بضم الباء، وقرأت كتاب زيد بفتح الباء، ونظرت في كتاب زيد بكسر الباء، هذا الإعراب لم يكن على الأرجح إلا استمرارا في عملية آلية هي تغيير في الحركة في آخر الكلمة بتغيير التراكيب. وبمقارنة العربية بغيرها من اللغات السامية نجد أن قواعد الإضافة في العبرية والآرامية ثم في الأشورية والبابلية قبلها تؤكد أنّ المراحل الأولى للغة الساميين لم تكن تعرب المضاف³.

وما زال النحاة العرب يقولون بصريح العبارة إنّ المضاف والمضاف إليه في حكم اللفظة الواحدة، وقد عثر على نقش في جزيرة العرب يرجع إلى عهد الرسول صلى الله عليه وسلم وقد وردت فيه صيغة "علي بن أبو طالب"، نقله حسن ظاظا عن كراوس وحميد الله في كتابهما "وثائق سياسية من عهد النبوة والخلفاء الراشدين"،

كما أن النحاة أشاروا إلى نوع آخر من التوسع الآلي في القياس النحوي يسمونه الإعراب على المجاورة، كقولهم: هذا جحرٌ ضبٍ حربٍ لمجاورتها لضب مع أنها صفة لجحر مرفوعة⁴.

ومن التطور النحوي الذي شاع على ألسنة المتكلمين بالعربية حذف تاء التأنيث والاقتران على حركة ما قبلها وهي الفتحة، وبعضهم يمدّها فينشأ عنها ألف وأكثرهم لا يمدّها، فمن ذلك قولهم: المملكا العربية السعودية (بدلا من المملكة العربية السعودية) ومن ذلك قولهم الأجهز الإعلامية (بدلا من الأجهزة الإعلامية) ومن ذلك الأسمد الكيماوية (الأسمدة الكيماوية) والطاق البشرية والأمم الداخل في الإسلام، وهذا التطور الذي وقع في اللغة العربية هو عينه التطور الذي وقع في اللغة العبرانية واللغة السريانية⁵.

فإن العبرانية والسريانية كان فيهما إعراب في الأصل ولا تزال بقاياها في اللغة العبرانية، ولما كثر الجهل بالقواعد فيهما أخذ الإعراب يزول شيئا فشيئا، والأمثلة على ذلك كثيرة، منها: المرأة في اللغة العبرانية اسمها "اشه" وأصلها "اشة"، فتقول مثلا: "ها اشه طوبه" فمعناه المرأة طيبة، و "ها" هي أداة التعريف بمنزلة الألف واللام في العربية، فالأصل "ها اشة طوبه"⁶.

وهكذا جنح الناطقون باللغة ولا سيما بعد اختلاط وتداخل الشعوب إلى التخفيف من قيود الإعراب، بل نجد في عدد من اللغات واللهجات الحديثة التي ولدت من رحم اللغات القديمة الفصيحة أنّ الإعراب قد اختفى منها نهائيا فالفرنسية، والإيطالية، والإسبانية، والبرتغالية لا إعراب فيها، مع أنّها مشتقة من اليونانية واللاتينية وهما معربتان. والإنجليزية التي تلتقي في أرومة واحدة مع سائر اللغات الجرمانية (ترجع في النهاية إلى الهندية الأوروبية كذلك) تخلصت من الإعراب إلا ما نذر نحو التغيرات التي تحدث في ضمير المفرد الغائب (he.him.his)⁷. وفي اللغة العربية بدأ الميل إلى إهمال الإعراب في بعض قبائل العرب منذ الجاهلية، كقول الشاعر:

فاليوم أشرب غير مستحقب إثماً من الله ولا واغل

نلاحظ أنّه لم يعرب الفعل المضارع "أشرب" ونطق آخره موقوفاً، وكقول الراجز:

إنّ أباهاً وأبا أباهاً _____ قد بلغا في المجد غايتها

لم يعرب الشاعر كلمة "أب" ولا المثني في آخر البيت، وفي المثل: "مكره أخاك لا بطل" لم يعرب كلمة

"أخ".

• من صور التغيّر النحوي للعربية:

ينم التغير النحوي مع قلته في اللسان العربي عن التطور المستمر الحاصل في اللغة، فقد يلاحظ المتكلم أنّ كلمة أو إجراء نحويًا ما، لم يعد كما كان في السابق نتيجة ترك العمل به، أو عدول عن الوظيفة المسندة إليه إلى وظيفة جديدة، أو عن طريق التناوب والجمع بين الوظيفتين، الوظيفة المعهودة التي أشار إليها علماء النحو قديماً، والوظيفة الجديدة الطارئة. فهذه ثلاث صور للتغيير النحوي، وسيأتي بيّانها.

1- من أمثلة الترك في العربية المعاصرة نذكر زوال الألفات الآتية:⁸

• الألف المبدلة من نون التوكيد الخفيفة، كما في قوله تعالى: "وليكوناً من الصاغرين"⁹، وهذه وردت كثيراً في الشعر القديم، كقول أحدهم:

وإياك والميتات لا تقرّبَنّها ولا تعبد الشيطان، والله فاعبدا¹⁰

والتقدير: "فاعبدن".

• الألف عوضاً من المضاف إليه، وهي التي تزداد في "بين" كقولك: بينا كنت أسير لحتك من بعيد. ولا تعرف هذه الألف في العربية المعاصرة، والمعربون يستعملون بينما وهم يصلون إلى ما يريدون.

• الألف الزائدة في المنادى المستغاث أو المتعجب منه أو المندوب، نحو:

يا يزيدا لآملٍ نيلٍ عَزٌّ وغنّى بعد فاقة وهوان¹¹

وقال جرير:

حُمِلتُ أمراً عظيماً فاصطَبَرْتُ لَهُ وَفُئِمْتُ فِيهِ بِأَمْرِ اللَّهِ يَا عُمَرَا¹²

وقد يرد هذا بعد الواو في الندبة نحو قول المتنبي:

واحرَّ قلباًهُ مَمَّنْ قلبُهُ شِيمٍ وَمَنْ بجسمي وحالي عنده سَقَمٌ¹³

ولا تعرف العربية الحديثة هذه الألفات، بل إن باب الاستغاثة والندبة قد أوشك جملة أن يزول. وإن

المعربين يعربون عن الاستغاثة وما يندرج في الندبة بأساليبهم فيظهرون توجعهم وتفجعهم وأسفهم في غير هذه القوالب¹⁴.

ومن أمثلة ما نطق بها العرب القدماء وزال في العربية الحديثة نذكر:¹⁵

- "أَجْدَكَ": وهو مصدر نائب عن فعله المحذوف منصوب، ومعناه: أجدد منك. وهذا من الكلم القديم الذي لا نعرفه في عربيتنا المعاصرة، وقد يتعذر وجوده في شعر الشعراء أصحاب القافية والوزن.
- "ألا": بفتح الهمزة مخففة، حرف في عدة معان لدى النحاة:
 - حرف استفتاح وتنبيه...
 - حرف عرض (وهو طلب برفق).
 - حرف تحضيض (وهو طلب بحث وشدة).
 - حرف توبيخ وإنكار.
 - حرف استفهام عن نفي.
 - حرف تمنٍّ بمعنى أتمنى.
- ولم يبق من هذا كله إلا انصراف "ألا" إلى العرض كقولنا: ألا تأتي معنا، وقد تنصرف إلى التوبيخ المستفاد من المعنى كقولنا: ألا تستحيي.
- "ألاً": بفتح الهمزة وتشديد اللام وهي:
 - حرف تحضيض، نحو: ألا تنتهيا للسباق.
 - أن الناصبة مدغمة في "لا".
- أمّا الثانية فمعروفة في العربية المعاصرة بخلاف الأولى التي زالت ولم يبق شيء منها.
- "انبرى": من أفعال الشروع بمعنى "بدأ"، وهذا يعني أنه يرفع الاسم وينصب الخبر، وخبره جملة فعلية فعلها مضارع نحو: انبرى الصبي يلعب.
- وليس يستعمل هذا الفعل في العربية الحديثة على هذا النحو، فقد يكثر أن نسمع: انبرى فلان في عمله، والفعل يتجاوز معنى البدء والشروع، فيكون بمعنى مضى وجرى.
- "أيّ" الموصولة التي تضاف إلى المعرفة ويحذف صدر صلتها، وهي بلفظ واحد للمذكر والمؤنث، مفردا أم غير مفرد، عاقلا أم غير عاقل، نحو قوله تعالى: "ثُمَّ لَنُنزِعَنَّ مِنْ كُلِّ شِيعَةٍ أَيُّهُمْ أَشَدُّ عَلَى الرَّحْمَنِ عِتِيًّا"¹⁶. وكقول غسان بن وعله:
- إذا ما لقيت بني مالكٍ فسلمّ على أيُّهم أفضل¹⁷
- وهذا شيء من الكلم النحوي القديم الذي عفا أثره في العربية الحديثة.
- "أينما": اسم شرط جازم، ومنه قول كعب بن جُعيل:

صَعَدَةٌ نَابِتَةٌ فِي حَائِرٍ أَيْمًا الرِّيحُ تُمَيِّلُهَا تَمَلٌ¹⁸

وهذه من أدوات الشرط التي لا تُرى في عربيتنا المعاصرة.

● "حار": فعل ماضٍ ناسخ مبني على الفتح بمعنى "صار"، نحو:

وما المرءُ إلا كالشهاب وضوئه يحورُ رماداً بعد إذ هو ساطعٌ¹⁹

وليس لهذا الفعل من وجود في العربية الحديثة بهذا الاستعمال. إن الفعل "حار" في إعرابنا الحديث من

"الحيرة" وهو فعل تام متصرف.

● "هيا": حرف نداء، قال الحطيئة:

فقال: هيا ربّاه ضيفٌ ولا قريٌّ بحقِّك لا تحرمهُ تا الليلة اللحم²⁰

وليس في العربية المعاصرة شيء من استعمال هذه الأداة.

2- ومن أمثلة العدول عن الوظيفة المعهودة والمألوفة عند النحاة إلى وظيفة جديدة طارئة قول العامة: "كم

هو جميل"، و"كم أنا مسور" وما أشبه ذلك. وهذا من التراكيب الأعجمية الخالصة، فإنّ الذي تستعمله

العرب في هذا المعنى هو: ما أجمله وأجمل به، وهما صيغتا التعجب، ولا مكان لاستعمال "كم" هنا سواء

كانت خبرية أم استفهامية. وهكذا نلاحظ أن المتكلم العربي المعاصر عدل عن صيغتي التعجب المقررتين

في الدرس النحوي القديم إلى استعمال جديد بواسطة "كم"؛ فأضاف بذلك موضعا ثالثا لها وهو

التعجب إلى الموضعين المشهورين والمتفق عليهما وهما: الاستفهام والخبر المقترن بالتكثير.

3- ومن أمثلة التناوب والجمع بين الوظيفتين؛ الوظيفة المشار إليها في الدرس النحوي القديم والوظيفة الجديدة

نذكر ظاهرة التضمين.

- التضمين بوصفه مظهرا من مظاهر التغير النحوي:

التضمين من القواعد التي لفتت أنظار اللغويين فصرفوا وكدهم في بحثها وتحقيقها، ولكنهم اختلفوا في

هذه الظاهرة العربية واتسع مضمار الخلف بينهم بين منكر ومؤيد، فمآل بعضهم إلى إقرارها في الدرس النحوي

والتماسها في التصحيح والتيسير - وبالتالي عدّها مظهرا من مظاهر التغير اللغوي-، وآخرون شدّوا الوثاق

فمنعوا اعتقاداً أنّ "هذا الباب يتلقاه الناس مغسولا ساذجا من الصنعة وما أبعد الصواب عنه، وأوقعه دونه"²¹.

للتضمنين في سياق المعجمات العربية دلالات عدّة تختلف باختلاف الوجوه التي استعمل فيها، ولعلّ الدلالة الأقرب إلى مراد اللغويين هي أنّ التضمنين "جعل الشيء في شيءٍ يحويه"²²، أمّا في الاصطلاح فعده التهانوي "إيقاع لفظ موقع غيره لتضمّنه معناه، ويكون في الحروف والأفعال، وذلك بأن تضمن حرف معنى حرف أو فعل معنى فعل آخر، ويكون فيه معنى الفعلين معا، وذلك بأن يأتي الفعل متعديا بحرف ليس من عادته التعدي به، فيحتاج إلى تأويله أو تأويل الحرف ليصحّ التعدي به، والأوّل تضمنين الفعل، والثاني تضمنين الحرف"²³.

ومن أمثلة تضمنين الفعل قوله تعالى: "ولا تأكلوا أموالهم إلى أموالكم"²⁴ بمعنى: تضيفوا، أمّا تضمنين الحرف يذكر علماء النحو استعمال "على" بمعنى "في"، نحو قوله تعالى: "ودخل المدينة على حين غفلة من أهلها"²⁵؛ أي: في حين غفلة واستعمال "عن" بمعنى "على"، نحو قول ذي الإصبع حرثان بن الحارث العدواني:

لاه ابنُ عمِّك لا أفضلت في حسبٍ عنيّ، ولا أنتَ دَيّاني فتخزوني

أي: لا أفضلت في حسبٍ عليّ²⁶، واستعمال "على" بمعنى "عن" في قول قحيف العقيلي مادحا:²⁷

إذا رضيّت عليّ بنو قشيرٍ لعمرُ الله أعجبتني رضاها

أي: إذا رضيّت عنيّ، وأضاف الزركشي نوعا ثالثا أسماه "تضمنين الاسم"²⁸، كقوله تعالى: "حقيق على أن لا أقول على الله إلا الحق"²⁹، ضمّن حقيق معنى حريص ليفيد أنّه محقوق بقول الحق وحريص عليه.

وقد شجر خلاف وجدل رجب في أمر تناوب حروف الجر بين البصريين والكوفيين، حيث منع البصريون وقوع بعض حروف الجر موقع بعضها وأجاز الكوفيون ذلك، وحقّة البصريين "أنّ الأصل في كل حرف ألا يدلّ إلا على ما وضع له، ولا يدلّ على معنى حرف آخر"³⁰، فأهل الكوفة يحملون على ما يعطيه الظاهر من وضع الحرف موضع غيره، وأهل البصرة ييقون الحرف على معناه الذي عهد فيه، إمّا بتأويل يقبله اللفظ، أو بأن يجعلوا العامل مضمنا معنى ما يعمل في ذلك الحرف³¹.

فقوله تعالى: "ولأصلبتكم في جذوع النخل"³² ذهب الكوفيون إلى أنّ "في" بمعنى "على"، ومنع البصريون ذلك وتأولوا النص بأنّ هناك تشبيها للمصلوب لتمكّنه من الجذع بالحال في الشيء، فهو من باب المجاز، وإمّا على شذوذ إنابة كلمة عن أخرى³³، ووافقهم ابن عصفور، جاء في سياق ردّه على الكوفيين قوله: "لا حجة لهم

—أي الكوفيين— في ذلك؛ لأنّ الجدوع قد صارت لهم بمعنى المكان لاستقرارهم فيها"³⁴، أي إنّ "في" في موضعها ولا تناوب في الآية.

في حين ارتضى جمع آخر ما أقرّه الكوفيون من إمكان نيابة حروف الجر عن بعضها، فقد عقد ابن قتيبة (ت276هـ) في كتابه "تأويل مشكل القرآن" بابا خاصا "لدخول حروف الصفات مكان بعض"³⁵، وأيضا خصّ في كتابه "أدب الكاتب" بابا لـ "دخول بعض الصفات على بعض"³⁶، وعقد الثعالبي (ت430هـ) في كتابه "سر العربية" فصلا في "وقوع حروف المعنى مواقع بعض"³⁷، وغير ذلك مما هو مقرّر في تضاعيف كتب اللغة والنحو. ولكن، ونحن نتحسس الطرح اللغوي والنحوي في مظان التراث العربي لمخنا شيئا مهما وهو أنّ عددا من الذين أجازوا تضمين الحرف وضعوا شرطا لتحقيق ذلك، وهو وجود صلة وتقارب بين الحرفين، فإذا انتفى التقارب لا يصحّ التناوب يقول ابن السراج (ت316هـ): "فهذه حقيقة تعاقب حروف الخفض فمتى لم يتقارب المعنى لم يجز"³⁸، ووضّح ابن السيّد البطليوسي هذه الفكرة بقوله: "هذا الباب أجازه قوم من النحويين أكثرهم من الكوفيين، ومنعه قوم أكثرهم من البصريين، وفي القولين نظر؛ لأنّ من أجاز دون شرط وتقييد لزمه أن يجيز سرت إلى زيد وهو يريد مع زيد، قياسا على قولهم: "إن فلانا لظريف عاقل إلى حسب ثاقب"؛ أي: مع حسب، ولزمه أن يجيز (زيد في عمرو)؛ أي: (مع عمرو)..."

هذه المسائل لا يجيزها من يجيز إبدال الحروف، ومن منع ذلك على الإطلاق لزمه أن يتعتّف في التأويل لكثير مما ورد؛ لأنّ في هذا الباب أشياء كثيرة يبعد تأويلها على غير البدل، ولا يمكن للمنكرين لهذا أن يقولوا: إنّ هذا من ضرورة الشعر؛ لأنّ هذا النوع قد كثر وشاع، وأنّه يخصّ الشعر دون الكلام فإنّ لم يصحّ إنكار المنكرين له، وكان المجيزون له لا يجيزون من كل موضع، ثبت بهذا أنّه موقوف على السماع غير جائز القياس عليه"³⁹.

والنتيجة التي آل إليها البطليوسي بوقف التضمين على السماع ليست محلّ إجماع، ذلك أنّ هناك جمعا من المتقدمين نادوا بقياسيته، وتابعهم على ذلك المحدثون وإقرارهم به جاء مسaire "مع واقع الحياة الاجتماعية وظروف اللغة المستعملة"، ولكن هذا لم يمنع هذا الاتجاه من تأكيد أنّه "إذا أمكن إجراء اللفظ على مدلوله، فإنّه يكون أولى"⁴⁰.

ولعل ما يستوقف الباحث والناظر اللغوي في زاوية أخرى من زوايا بحث هذا المبدإ التساؤل الآتي: أليس التضمين ضربا من المجاز؟، انقسمت في الحقيقة الآراء إلى ثلاثة مذاهب:⁴¹

—الأول: يرى أنّ المادة المتضمنة قد استخدمت على الوجه الحقيقي مع قطع الصلة بينها وبين الأصل.

—الثاني: يرى أنّ المادة استخدمت على الوجه المجازي، مع توفر القرينة التي تدلّ على ذلك.

-الثالث: رأي توفيقى يجمع بين الحقيقة والمجاز.

وأياً كان نوع الخلاف الدائر حول التضمين، بين الإقرار والمنع، وبين السماع والقياس، وبين الحقيقة والمجاز يكفيننا أنه "لا يخالف طبيعة اللغة وروحها ولا يُصادم قاعدة مقررة فيها وهو أدخل في باب الأسلوب (...). وقد يكون من آثار التوليد والقياس ومحاكاة النظير، (ومظهرها من مظاهر التطور والنمو)، فأَيّ حرج في هذا؟"⁴² وبناء على هذا الاعتقاد تمّ -في العصر الحديث- إجازة وتصحيح الكثير من الاستعمالات بحملها على التضمين.

- تصحيح الاستعمال بتضمين الحرف:

وشمل عددا من حروف الجر نذكر منها: على، ب، ل، في، عن وغيرها ولعل الأمر يتضح من خلال الاستعمالات الآتية:

- "أخذه على ذنبه"، مرفوضة عند بعضهم؛ لأنّ الفعل "أخذ" لا يتعدى بـ"على" وإنما يتعدى إلى المفعول الثاني بالباء، فالفصحى أن يقال: أخذه بذنبه، ومع ذلك تمّ تصحيح الاستعمال المرفوض بإجازة اللغويين نيابة حروف الجر بعضها عن بعض كما أجازوا تضمين فعل معنى فعل آخر فيتعدى تعديته، جاء في المصباح: "الفعل إذا تضمّن معنى فعل جاز أن يعمل عمله"⁴³، وقد أقرّ مجمع اللغة المصري هذا وذاك⁴⁴.

- "أجاب على السؤال"، مرفوضة عند بعضهم؛ لأنّ الفعل "أجاب" لا يتعدى بـ"على" وإنما بـ"عن"، فالأفصح أن يقال: "أجاب عن السؤال"، وتمّ قبول وتصحيح الاستعمال المرفوض باعتماد التضمين⁴⁵.

- "أثر به كثيرا موثُ صديقه"، مرفوضة عند بعضهم لتعدية الفعل بالباء، وهو يتعدى بـ"في"، الفصحى أن يقال: أثر فيه كثيرا موثُ صديقه، وأجاز جمع الاستعمال المرفوض بالاستناد إلى قاعدة التضمين⁴⁶، ودلّ القرآن على هذا، في مثل قوله تعالى: "ولقد نصركم الله ببدر"⁴⁷؛ أي في بدر، وقوله تعالى: "إنّ أول بيتٍ وضع للناس للذي ببكة"⁴⁸؛ أي في بكة.

- "أخلّ في عمله"، مرفوضة عند جماعة؛ لاستعمال حرف الجر "في" بدلا من حرف الجر "الباء"، الفصحى: أخلّ بعمله وتمّ تصحيح الاستعمال المرفوض بالاحتجاج بالتضمين⁴⁹.

- "لا أبالي له" ، مرفوضة عند بعضهم ؛ لأنّ الفعل "بالي" لا يتعدّى باللام ، وإثما بنفسه "لا أباليه" ، أو بحرف الباء نحو: "لا أبالي به" ، وقد صحّح أحمد مختار الاستعمال المرفوض استنادا إلى إجازة اللغويين نيابة حروف الجر بعضها عن بعض⁵⁰ ، وهذا ما أقرّه مجمع اللغة العربية بالقاهرة من قبل .

- "أحال الأمر إلى فلان" ، مرفوضة عند بعضهم ؛ لأنّ الفعل "أحال" لا يتعدّى بـ "إلى" ، وإثما بـ "على" ، الفصيح: أحال الأمر على فلان ، وصحح جماعة الاستعمال المرفوض بإجازة نيابة الحروف بعضها عن بعض⁵¹ .

- تصحيح الاستعمال بتضمين الفعل:

- "آمل في النجاح" ، مرفوضة عند بعضهم لتعدية الفعل بحرف الجر "في" ، وهو يتعدّى بنفسه الفصيح: آمل النجاح ويمكن تصحيح الاستعمال المرفوض بتضمين "آمل" معنى الفعل "أطمع" أو "أرغب" فيتعدّى مثلهما بحرف الجرّ "في"⁵² .

- "حرق الخشب فأحاله رمادا" ، مرفوضة عند البعض ؛ لتعدّي الفعل إلى المفعول الثاني بنفسه ، وهو يتعدّى بحرف الجر الفصيح: حرق الخشب فأحاله إلى رماد وصحّح الاستعمال المرفوض بتضمين الفعل "أحال" معنى الفعل "صير" فيكون متعدّيا إلى مفعولين بنفسه⁵³ .

- "أخلف صديقي بوعده" ، مرفوضة عند بعضهم ؛ لتعدّي الفعل "أخلف" بحرف الجرّ "الباء" ، وهو متعد بنفسه الفصيح: أخلف صديقي وعده ، أخلفني صديقي الوعد ، ودليل الأوّل من القرآن: "فأخلفتم موعدى"⁵⁴ ، ودليل الثاني: "أخلفوا الله ما وعده"⁵⁵ ويمكن تصحيح الاستعمال المرفوض بتضمين "أخلف" معنى "لم يبر" ، فيُعدّى بالباء⁵⁶ .

- "شئوا حربا أدّت بهم إلى الهلاك" ، مرفوضة عند البعض ؛ لأنّ الفعل قد تعدّى إلى كلّ من المفعولين بحرف جر والمعروف تعدية الفعل "أدّى" إلى مفعول واحد بنفسه وإلى ثان بحرف الجر ، الفصيح: شئوا حربا أدّت الهلاك إليهم ، وصحّح بعضهم العبارة المرفوضة بتضمين الفعل "أدّى" معنى "أفضى"⁵⁷ .

- "أبى عن ذلك" ، رفضها بعضهم ؛ لتعدية الفعل بـ "عن" ، وهو يتعدّى بنفسه الفصيح: أبى ذلك قال تعالى: "ويأبى الله إلا أن يُنمّ نوره"⁵⁸ ، وصحّحها بعضهم على أساس تضمين الفعل "أبى" معنى الفعل "ترقّع" أو "امتنع" اللذين يتعديان بحرف الجر "عن"⁵⁹ .

- 1 Arsène Darmester ,la vie des mots ,paris ,delagrave.1932.pp 3-27.
- 2 ينظر: حسن ظاظا، اللسان والإنسان مدخل إلى معرفة اللغة، دار القلم دمشق- الدار الشامية بيروت، ط2 ، 1990، ص95-96.
- 3 ينظر: المرجع السابق، ص96.
- 4 ينظر: المرجع السابق، ص96.
- 5 ينظر: محمد تقي الدين الهلالي، تقويم اللسانيين، مكتبة المعارف، ط2، 1984، الرباط، ص140.
- 6 ينظر: المرجع نفسه، ص141.
- 7 ينظر: حسن ظاظا، اللسان والإنسان، ص109.
- 8 ينظر: إبراهيم السامرائي، النحو العربي في مواجهة العصر، دار الجيل، ط1، 1995، بيروت، ص112.
- 9 سورة يوسف، الآية: 32.
- 10 ابن هشام، مغني اللبيب، ط دار الكتاب العربي، ص372.
- 11 المصدر نفسه، ص371.
- 12 جرير، الديوان، شرح مهدي محمد ناصر الدين، دار الكتب العلمية، بيروت، دت، ص226.
- 13 أبو الطيب المتنبي، الديوان، شرح أبي البقاء العكبري، ضبط نصه كمال طالب، دار الكتب العلمية، ط1 1997، بيروت، ص382/3.
- 14 إبراهيم السامرائي، النحو العربي في مواجهة العصر، ص113.
- 15 ينظر: إبراهيم السامرائي، النحو العربي في مواجهة العصر، ص116-172.
- 16 سورة مريم، الآية: 69.
- 17 ابن هشام، مغني اللبيب، ص78-409.
- 18 سيبويه، الكتاب، 3/113.
- 19 السيوطي، همع الهوامع، 1/112.
- 20 الخطيئة، الديوان، ص397.
- 21 ابن جني، الخصائص تح: محمد علي النجار، دار الكتب المصرية، 7/2-8.
- 22 ابن فارس، مقاييس اللغة، تح: شهاب الدين أبو عمرو، دار الفكر، لبنان، ص603.
- 23 التهانوي محمد علي، كشاف اصطلاحات الفنون، تح: علي دحروج، مكتبة لبنان، ط1، سنة 1996، لبنان، 1/469.
- 24 سورة النساء، الآية: 02.
- 25 سورة القصص، الآية: 15.
- 26 ابن عقييل، شرحه على الألفية، دار التراث، ط20، يوليو 1980، القاهرة، 3/23.
- 27 المصدر نفسه، 3/25.
- 28 الزركشي بدر الدين، البرهان في علوم القرآن، تح: محمد أبو الفضل إبراهيم، دار التراث، القاهرة، 3/338.
- 29 سورة الأعراف، الآية: 105.

- 30 الأنباري، الإنصاف في مسائل الخلاف، دار الطلائع، ط2005، القاهرة، 47./2.
- 31 ينظر نور الهدى لوشن، حروف الجر في العربية بين المصطلح والوظيفة، المكتب الجامعي الحديث، ط2006، ص94.
- 32 سورة طه، الآية: 71.
- 33 ينظر ابن هشام، مغني اللبيب، تح: بركات يوسف هبّود، دار الأرقم بن أبي الأرقم، ط1، 1999، لبنان، 266/1-267.
- 34 ابن عصفور، شرح جمل الزجاجي، تح: صاحب أبو جناح، دار الكتب للطباعة، ط1980، العراق، 511./1.
- 35 ابن قتيبة، تأويل مشكل القرآن، علّق عليه إبراهيم شمس الدين، دار الكتب العلمية، ط1، 2002، بيروت، ص298.
- 36 ابن قتيبة، أدب الكاتب، شرحه علي فاعور، دار الكتب العلمية، ط3، 2003، بيروت، ص329.
- 37 الثعالبي، فقه اللغة وسر العربية، تح: املين نسيب، دار الجيل، ط1، 1998، بيروت، ص428.
- 38 ابن السراج، الأصول في النحو، تح: محمد عثمان، مكتبة الثقافة الدينية، ط1، 2009، القاهرة، 369./1.
- 39 البطلوسي، الاقتضاب، دار الجيل، بيروت، 338/1-339.
- 40 نور الهدى لوشن، حروف الجر في العربية بين المصطلح والوظيفة، ص97.
- 41 ينظر المرجع نفسه، ص95.
- 42 أحمد مختار عمر، العربية الصحيحة، عالم الكتب، ط2، سنة1998، ص165.
- 43 أحمد بن محمد بن علي الفيومي، قاموس اللغة-المصباح المنير، طبعة نوبليس، القاهرة، 4./505.
- 44 أحمد مختار عمر، معجم الصواب اللغوي دليل المثقف العربي، ص1.
- 45 ينظر المرجع نفسه، ص11.
- 46 ينظر المرجع نفسه، ص9.
- 47 سورة آل عمران، الآية: 123.
- 48 سورة آل عمران، الآية: 96.
- 49 ينظر المرجع نفسه، ص11.
- 50 أحمد مختار عمر، معجم الصواب اللغوي دليل المثقف العربي، ص4.
- 51 ينظر المرجع نفسه، ص16.
- 52 المرجع نفسه، ص3.
- 53 ينظر المرجع نفسه، ص16.
- 54 سورة طه، الآية: 86.
- 55 سورة التوبة، الآية: 77.
- 56 ينظر المرجع نفسه، ص25.
- 57 ينظر المرجع نفسه، ص27. 58 سورة التوبة، الآية: 32. 59 ينظر المرجع نفسه، ص7.